

CLXXXV.

## TORNATA DEL 3 MAGGIO 1907

## Presidenza del Presidente CANONICO.

**Sommario.** — *Votazione a scrutinio segreto — Approvazione dei disegni di legge, nn. 526 e 527 per approvazione di maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento nei bilanci dei Ministeri degli affari esteri e di grazia e giustizia e dei culti, per l'esercizio finanziario 1906-907, e dell'altro disegno di legge: « Modificazioni alla legge 27 marzo 1904, n. 114, sull'avanzamento nei corpi militari della Regia marina » (N. 503) — Si annunzia una domanda d'interpellanza del senatore Pisa ai ministri degli affari esteri e di agricoltura, industria e commercio, e se ne fissa lo svolgimento alla prima seduta che il Senato terrà alla ripresa de' suoi lavori — Presentazione di disegni di legge — Chiusura e risultato di votazione.*

La seduta è aperta alle ore 15.

Sono presenti i ministri degli affari esteri, dell'agricoltura, industria e commercio, della marina, di grazia e giustizia e dei culti e della guerra.

FABRIZI, *segretario*, dà lettura del processo verbale della tornata precedente, il quale è approvato.

**Messaggio della Corte dei conti.**

PRESIDENTE. Prego il senatore, segretario, Fabrizi di dar lettura di una lettera pervenuta dal Presidente della Corte dei conti.

FABRIZI, *segretario*, legge:

Roma, 2 maggio 1907.

« In adempimento del disposto dalla legge 15 agosto 1867, n. 3853, il sottoscritto ha l'onore di partecipare a V. E. che nella seconda quindicina del mese di aprile, non è stata eseguita da questa Corte alcuna registrazione con riserva ».

« Il presidente  
« DI BROGLIO ».

PRESIDENTE. Do atto al Presidente della Corte dei conti di questa comunicazione.

**Votazione a scrutinio segreto.**

PRESIDENTE. L'ordine del giorno reca:  
Votazione a scrutinio segreto dei seguenti disegni di legge:

Costruzione di nuova sede pel Ministero di agricoltura, industria e commercio;

Costruzione di fabbricati carcerari;

Pagamento della somma dovuta ai RR. Spedali riuniti di S. Chiara in Pisa per le spese sostenute in servizio delle cliniche universitarie dall'anno scolastico 1866-67 a quello 1881-82;

Sui professori straordinari delle Regie Università e altri Istituti superiori universitari nominati anteriormente alla legge 12 giugno 1904, n. 253.

Prego l'onor. senatore, segretario, Taverna di procedere all'appello nominale.

TAVERNA, *segretario*, procede all'appello nominale.

PRESIDENTE. Le urne rimangono aperte.

**Rinvio allo scrutinio segreto del disegno di legge: « Maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello Stato di previsione della spesa del Ministero degli affari esteri per l'esercizio finanziario 1906-1907 » (N. 526).**

PRESIDENTE. L'ordine del giorno reca:

Discussione del disegno di legge: « Maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello stato di previsione della spesa del Ministero degli affari esteri per l'esercizio finanziario 1906-907 ».

Prego il senatore, segretario, Fabrizi di dar lettura del disegno di legge.

FABRIZI, *segretario*, legge:

Articolo unico.

Sono approvate le maggiori assegnazioni di L. 170,000 e le diminuzioni di stanziamento per egual somma nei capitoli dello stato di previsione della spesa del Ministero degli affari esteri per l'esercizio finanziario 1906-907, indicate nella tabella annessa alla presente legge.

#### Maggiori assegnazioni.

Cap. n.	3. Ministero - Spese d'ufficio . . . . .	L.	7,000
»	4. Ministero - Viaggi e trasferte al personale . . . »		1,000
»	11. Spese di stampa . . . . . »		4,000
»	15. Sussidi ad impiegati ed al basso personale in attività di servizio. . . . . »		500
»	17. Spese casuali . . . . . »		3,500
»	32. Manutenzione proprietà demaniali a Costantinopoli, Tangeri, Tokio, Bukarest, Madrid, Londra, Pechino, Sofia, Washington, Cettigne, Shanghai e Hanhow »		2,000
»	34. Spese di posta, telegrafo e trasporti all'estero . . »		100,000
»	35. Rimpatri e sussidi a nazionali indigenti e spese eventuali all'estero . . . . . »		37,000
»	40. Sussidi vari - Spese d'ospedale e funebri . . . . »		15,000
	Totale. . . L.		<u>170,000</u>

#### Diminuzioni di stanziamento.

Cap. n.	1. Ministero - Personale di ruolo (spese fisse) . . . L.	1,200
»	21. Stipendi al personale delle legazioni (spese fisse) . »	8,300
»	24. Assegni al personale delle legazioni (spese fisse) . »	50,500
»	25. Assegni al personale dei consolati (spese fisse) . . »	100,000
»	41. Rimborso al Tesoro della spesa di cambio dei pagamenti in oro disposti sulle tesorerie del Regno: aggio, sconto, e commissioni su cambiali all'estero (spesa obbligatoria) . . . . . »	10,000
	Totale. . . L.	<u>170,000</u>

PRESIDENTE. È aperta la discussione.

Nessuno chiedendo di parlare, la discussione è chiusa, e trattandosi di un disegno di legge di un solo articolo, sarà poi votato a scrutinio segreto.

**Rinvio allo scrutinio segreto del disegno di legge: « Maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello Stato di previsione della spesa del Ministero di grazia e giustizia e dei culti per l'esercizio finanziario 1906-1907 » (N. 527).**

PRESIDENTE. L'ordine del giorno reca:

Discussione del disegno di legge: Maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su

alcuni capitoli dello Stato di previsione della spesa del Ministero di grazia e giustizia e dei culti per l'esercizio finanziario 1906-907 ».

Prego il senatore, segretario, Melodia di dar lettura del disegno di legge.

MELODIA, *segretario*, legge:

Articolo unico.

Sono approvate le maggiori assegnazioni di lire 133,906 e le diminuzioni di stanziamento per uguale somma sui capitoli dello stato di previsione per la spesa del Ministero di grazia e giustizia e dei culti per l'esercizio finanziario 1906-907, indicate nella tabella annessa alla presente legge.

**Tabella di maggiori assegnazioni e di diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello stato di previsione della spesa del Ministero di grazia e giustizia e dei culti per l'esercizio finanziario 1906-907.**

**Maggiori assegnazioni.**

Cap. n.	1. Ministero - Personale di ruolo (Spese fisse) . . . . .	L.	2,500
»	8. Indennità di tramutamento agli impiegati ed indennità di trasferimento al domicilio eletto, dovute agli impiegati collocati a riposo ed alle famiglie di quelli morti in servizio . . . . .	»	13,406
»	9. Indennità di supplenza . . . . .	»	42,000
»	10. Indennità di missione. . . . .	»	45,000
»	11. Indennità per gli esami di ammissione e promozione nel personale giudiziario . . . . .	»	10,000
»	12. Indennità ai membri della Commissione consultiva per le nomine, promozioni ed i tramutamenti dei magistrati; della Commissione per la Statistica giudiziaria e notarile e della Commissione per la riforma generale della legislazione di diritto privato. . . . .	»	5,000
»	24. Compensi per lavori e servizi straordinari. . . . .	»	16,000
	<b>Totale . . . . .</b>	<b>L.</b>	<b>133,906</b>

**Diminuzioni.**

Cap. n.	7. Ministero - Pigioni di locali ad uso dell'Amministrazione centrale . . . . .	»	2,000
»	25. Pensioni ordinarie (Spese fisse) . . . . .	»	31,000
»	27. Magistrature giudiziarie - Personale (Spese fisse) . . . . .	»	60,000
»	31. Spese di giustizia (Spesa obbligatoria) . . . . .	»	30,000
»	33. Restituzione di depositi giudiziari e spese di liti (Spesa obbligatoria) . . . . .	»	10,000
»	34. Assegni di disponibilità (Spese fisse). . . . .	»	906
	<b>Totale . . . . .</b>	<b>L.</b>	<b>133,906</b>

LEGISLATURA XXII — 1<sup>a</sup> SESSIONE 1904-907 — DISCUSSIONI — TORNATA DEL 3 MAGGIO 1907.

PRESIDENTE. È aperta la discussione su questo disegno di legge.

Nessuno chiedendo di parlare, la discussione è chiusa, e trattandosi di un disegno di legge di un solo articolo sarà poi votato a scrutinio segreto.

**Approvazione del disegno di legge:** « Modificazioni alla legge 27 marzo 1904, n. 114, sull'avanzamento dei corpi militari nella Regia marina » (N. 503).

PRESIDENTE. L'ordine del giorno reca:

Discussione del disegno di legge: « Modificazioni alla legge 27 marzo 1904, n. 114, sull'avanzamento nei corpi militari nella Regia marina ».

Prego il senatore, segretario, Melodia di dar lettura del disegno di legge.

MELODIA, segretario, legge:  
(V. Stampato N. 503).

PRESIDENTE. È aperta la discussione generale su questo disegno di legge.

Nessuno chiedendo di parlare, la discussione generale è chiusa: si procede alla discussione degli articoli che rileggo.

#### Art. 1.

Sono apportate alla legge del 27 marzo 1904, n. 114, circa l'avanzamento nei Corpi militari della Regia marina, le modificazioni indicate negli articoli seguenti:

(Approvato).

#### Art. 2.

Per le promozioni ai gradi di tenente colonnello e di maggiore del Genio navale, sono adottati i criteri qui sotto indicati, in luogo di quelli stabiliti dall'art. 2 della legge suddetta 27 marzo 1904, n. 114.

Grado da conseguirsi con l'avanzamento	Criteri in base ai quali hanno luogo le promozioni
Tenente colonnello, del Genio navale.	Un terzo per anzianità - due terzi a scelta.
Maggiore del Genio navale.	Tre quarti per anzianità - un quarto a scelta.

(Approvato).

#### Art. 3.

Possono essere considerati per l'avanzamento a scelta ai gradi di tenente colonnello e di maggiore del Genio navale (ingegneri) rispettivamente tutti i maggiori che si trovano nelle condizioni prescritte per l'avanzamento ed i capitani compresi nel primo terzo del ruolo.

(Approvato).

Questo progetto di legge sarà poi votato a scrutinio segreto.

L'ordine del giorno recherebbe ora la discussione dei due disegni di legge: « Rendiconti generali consuntivi dell'Amministrazione dello Stato per gli esercizi finanziari 1901-902 e 1902-903 », ma, stante l'assenza del ministro del tesoro, questa discussione è rinviata ad altra tornata.

#### Annunzio d'interpellanza.

PRESIDENTE. Ricevo in questo momento dal senatore Pisa una domanda d'interpellanza, così concepita:

« Il sottoscritto chiede di interpellare l'onorevole ministro di agricoltura, industria e commercio e l'onorevole ministro degli affari esteri per conoscere quali sieno le intenzioni del Governo nei riguardi della Convenzione internazionale sull' " interdizione del lavoro notturno delle donne impiegate nell'industria " stipulata a Berna il 26 settembre 1906, di cui le disposizioni dell'art. 2 sono in contrasto colle disposizioni vigenti in Italia, e con quelle del disegno di legge approvato dalla Camera elettiva il 9 maggio 1906 e presentato al Senato il 3 luglio successivo ».

Essendo presenti i ministri degli affari esteri e di agricoltura, industria e commercio, li prego dire se e quando intendano rispondere a questa interpellanza.

TITTONI, ministro degli affari esteri. Anche a nome del mio collega dell'agricoltura, industria, e commercio, dichiaro di accettare l'interpellanza e chiedo che sia svolta in principio della seduta di lunedì.

PRESIDENTE. Prego il ministro di osservare che lunedì il Senato non terrà seduta, perchè probabilmente, domani avremo esaurito l'ordine del giorno.

TITTONI, *ministro degli affari esteri*. Allora non tenendo seduta il Senato lunedì, si potrà svolgere l'interpellanza nella seduta immediatamente successiva.

PISA. Chiedo di parlare.

PRESIDENTE. Ne ha facoltà.

PISA. Ringrazio l'onor. ministro degli esteri della prontezza con cui è disposto a rispondere a questa mia interpellanza. Siccome però l'illustre Presidente ha detto che il Senato si chiude, e per necessità delle cose essa deve essere rinviata alla riapertura del Senato, così prego gli onor. ministro del commercio e degli esteri di avere la bontà di prevenirmi esattamente della seduta in cui potrò sviluppare questa interpellanza, dovendo io pure assentarmi nel frattempo da Roma.

TITTONI, *ministro degli affari esteri*. Chiedo di parlare.

PRESIDENTE. Ne ha facoltà.

TITTONI, *ministro degli affari esteri*. Desiderando appunto di non rispondere con troppo ritardo, credo che si possa autorizzare il presidente, se lunedì non vi è seduta, di mettere lo svolgimento della interpellanza all'ordine del giorno per la prima prossima seduta.

Siccome l'ordine del giorno è comunicato qualche giorno prima ai senatori, così l'onorevole Pisa saprà quando si svolgerà la sua interpellanza.

PISA. Se permette il ministro degli esteri, io lo pregherei di modificare la sua proposta in questo senso, che fosse autorizzato il Presidente di avvisarmi in tempo.

PRESIDENTE. Sarà mia cura di mettere questa interpellanza all'ordine del giorno della prima seduta che terrà il Senato, e di avvertire in tempo utile l'onor. Pisa.

PISA. Ringrazio.

(Così rimane stabilito).

#### Presentazione di disegni di legge.

GIANTURCO, *ministro dei lavori pubblici*. Chiedo di parlare.

PRESIDENTE. Ne ha facoltà.

GIANTURCO, *ministro dei lavori pubblici*. Ho l'onore di presentare al Senato due disegni di legge, già approvati dall'altro ramo del Parlamento:

Provvedimenti per agevolare le comunicazioni coi capoluoghi di circondario e disposi-

zioni relative alle ferrovie concesse all'industria privata, alle tramvie ed agli automobili in servizio pubblico;

Conversione in legge e proroga dei Reali decreti 24 giugno, 27 luglio e 3 agosto 1903, nn. 249, 360 e 373; 11 luglio, 22 settembre e 7 novembre 1904, nn. 429, 569 e 636 per la riduzione delle tariffe ferroviarie.

PRESIDENTE. Do atto al ministro dei lavori pubblici della presentazione di questi disegni di legge. Essi verranno stampati e rinviati agli Uffici.

Chiedo al Senato di essere autorizzato a ricevere durante la sospensione dei nostri lavori, i quali termineranno domani, i progetti di legge che saranno presentati dal Governo o dalla Camera dei deputati.

Se il Senato non ha nulla in contrario, così rimane stabilito.

#### Chiusura di votazione.

PRESIDENTE. Dichiaro chiusa la votazione. Prego i signori senatori, segretari, di procedere allo spoglio delle urne.

(I senatori segretari procedono alla numerazione dei voti).

#### Risultato di votazione.

PRESIDENTE. Proclamo il risultato della votazione a scrutinio segreto sui disegni di legge:

Costruzione di nuova sede pel Ministero di agricoltura, industria e commercio:

Senatori votanti . . . . .	77
Favorevoli . . . . .	59
Contrari . . . . .	18

Il Senato approva.

Costruzione di fabbricati carcerari:

Senatori votanti . . . . .	77
Favorevoli . . . . .	69
Contrari . . . . .	8

Il Senato approva.

Pagamento della somma dovuta ai RR. Ospedali riuniti di S. Chiara in Pisa per le spese sostenute in servizio delle cliniche universitarie dall'anno scolastico 1866-67 a quello 1881-82:

Senatori votanti . . . . .	77
Favorevoli . . . . .	70
Contrari . . . . .	7

Il Senato approva.

Sui professori straordinari delle RR. Università ed altri Istituti universitari nominati anteriormente alla legge 12 giugno 1904, n. 253:

Senatori votanti . . . . .	77
Favorevoli . . . . .	67
Contrari . . . . .	10

Il Senato approva.

Leggo l'ordine del giorno per la seduta di domani:

ALLE ORE 15

Riunione degli Uffici.

ALLE ORE 16 — SEDUTA PUBBLICA

I. Discussione del seguente disegno di legge:

Trasferimento dei professori universitari (N. 496).

II. votazione a scrutinio segreto dei seguenti disegni di legge:

Maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello stato di previsione della spesa del Ministero degli af-

fari esteri per l'esercizio finanziario 1906-907 (N. 526);

Approvazione di maggiori assegnazioni e diminuzioni di stanziamento su alcuni capitoli dello stato di previsione della spesa del Ministero di grazia e giustizia e dei culti per l'esercizio finanziario 1906-907 (N. 527);

Modificazioni alla legge 27 marzo 1904, n. 114, sull'avanzamento nei corpi militari della R. marina (N. 503).

III. Discussione dei seguenti disegni di legge:

Rendiconto generale consuntivo dell'Amministrazione dello Stato per l'esercizio finanziario 1901-902 (N. 223);

Rendiconto generale consuntivo dell'Amministrazione dello Stato per l'esercizio finanziario 1902-903 (N. 224).

La seduta è sciolta (ore 16).

Licenziato per la stampa il 7 maggio 1907 (ore 17).

F. DE LUIGI

Direttore dell'Ufficio dei Resoconti delle sedute pubbliche.